

e-mail info@gekade.com
<http://www.gekade.com>



consultant sénior et R&D / consultant senior en R&D

9, allée de la Fontaine Bourdonnais
F-95230 SOISY s/s MONTMORENCY
France / Frankrijk

RUDOLF PACK GmbH & Co KG

Numéro de TVA Intracom: DE 122540913
Am Bauweg 9-11
D-51645 GUMMERSBACH-DERSCHLAG
Allemagne
Tél +49 2261 9867-0
Exclusivement en allemand ou anglais/
alleen in Duits of engels

Banque/bank:

Deutsche Bank AG
Hindenburgstrasse 21-25
51643 Gummersbach
Allemagne/Duitsland
Code SWIFT/BIC DEUTDEDW 384
IBAN : DE73 3847 0091 0015 2652 00

Déroulement

Si vous êtes d'accord avec l'offre de PACKLITZWIRE, envoyez votre commande à l'attention de RUDOLF PACK GmbH & Co, KG, (avec mention des adresses de livraison et de facturation, et un numéro de TVA Intracom valide). PACKLITZWIRE vous enverra une confirmation de commande (Auftragsbestätigung – Order Confirmation) mentionnant le paiement à l'avance. **NE PAS PAYER CELA !**

Dès que la marchandise est prête, PACKLITZWIRE enverra la facture (Rechnung - Invoice) par email au format **ZUGFeRD 2.1 EN_16931**. La facture comprend la quantité exacte préparée, la base cuivre du jour de facturation, le(s) bobine(s), l'emballage et le transport.

Le montant de cette facture doit être payé par virement bancaire à PACKLITZWIRE. Les coordonnées bancaires sont mentionnées sur la facture et ci-dessus à droite.

Dès réception du paiement, les marchandises seront transmises au transporteur.

Astuce : pour accélérer 1 ou 2 jours, envoyez une copie de votre avis de virement bancaire.

Procedure

Als u akkoord gaat met het aanbod van PACKLITZWIRE, stuur dan uw bestelling ter attentie van RUDOLF PACK GmbH & Co, KG (met aflever- en factuuradressen en een geldig Intracom btw-nummer).

PACKLITZWIRE stuurt u een orderbevestiging (Auftragsbestätigung – Order Confirmation) met vermelding van voorafbetaling. **BETAAL DIT NIET!**

Zodra de goederen klaar zijn, stuurt PACKLITZWIRE de factuur (Rechnung - Invoice) per e-mail in ZUGFeRD 2.1 EN_16931-formaat. De factuur bevat de exacte hoeveelheid die is voorbereid, de koperbasis van de factureringsdag, de spoel(en), verpakking en transport.

Het bedrag van deze factuur moet per overschrijving aan PACKLITZWIRE worden betaald. De bankgegevens staan vermeld op de factuur en hierboven rechts.

Na ontvangst van de betaling worden de goederen overgedragen aan de vervoerder.

Tip: stuur een kopie van uw bankoverschrijving om 1 of 2 dagen te versnellen.

Process

If you agree with the offer from PACKLITZWIRE, please send your order to the attention of RUDOLF PACK GmbH & Co, KG (with mention of delivery and billing addresses, and a valid Intracom VAT number), PACKLITZWIRE will send you an Order Confirmation (Auftragsbestätigung) mentioning Payment in advance. **DO NOT PAY THIS!**

As soon as the goods are ready PACKLITZWIRE will send the Invoice (Rechnung) in ZUGFeRD 2.1 EN_16931 format by email. The invoice includes the exact quantity prepared, the copper base of the billing day, the coil(s), packaging and transport.

The amount of this Invoice must be paid by bank transfer to PACKLITZWIRE. The bank coordinates are mentioned on the invoice.

Upon receipt of the payment, the goods will be forwarded to the carrier.

Hint: to speed up one or more days, send a copy of your bank transfer notice.

sincères salutations / met vriendelijke groeten / best regards / mit freundlichen Grüßen,
Gérard Kieft – GEKADE EI
senior consultant for PACKLITZWIRE